

科目名称 (Course Title)				担当教員 (Instructor)	
地域経営演習Ⅲ				張 明軍	
開講学期 (Semester)	単位数 (Credits)	履修年次 (Requirement)	授業形態 (Class Type)	受講定員の有無 (Maximum Enrollment)	授業公開 (Workshop Class)
前学期	2 単位	2 年次	演習	有 (連絡済)	
授業の概要 (Course Description)					
<p>概要：この授業は中国語能力原則として中国語学（言語・文学・歴史・政治・経済・社会などを学ぶ）ですが、学習方法、検定試験対策、会話演習、通訳実践、自由テーマ研究などを通して、多姿多彩な中国及び世界に広がる華人社会へと通じる扉を叩き、学問分野に対する基礎的な知識が身につくとともに、更に中国に関するものの見方は、より幅広く、深く、知的なものになる。国際フィールドワーク、中国語スピーチコンテスト、中国語カラオケコンテストなどで彩られる。また、「中国語学習サークル」と協働し、中国語映画、ドラマ、特集番組に字幕翻訳をつける作業も行う。</p> <p>運営方針：HSK受験対策を中心となる中国語学習、会話及び通訳の練習を行う。また、各自のテーマを見つめ、情報をまとめて、理論的な発表を求める。ゼミの最後に、実際の観光地に行き、観光案内通訳の実践を行う。</p>					
授業の到達目標 (Course Objectives)					
<p>☆違和感のない中国語標準語発音； ☆中国語の独自の学習方法を身に付けること ☆中国に関する独自の視点</p> <p>☆流暢な日常会話； ☆HSK等の検定試験合格； ☆（翻訳&通訳）能力を身に付けること</p>					
授業計画 (Course Schedule)					
第 1 回	オリエンテーション				
第 2 回	発音演習(1)	HSK受験対策(1)	会話演習(1)	自由テーマ研究発表(1)	
第 3 回	発音演習(2)	HSK受験対策(2)	会話演習(2)	自由テーマ研究発表(2)	
第 4 回	発音演習(3)	HSK受験対策(3)	会話演習(3)	自由テーマ研究発表(3)	
第 5 回	発音演習(4)	HSK受験対策(4)	会話演習(4)	自由テーマ研究発表(4)	
第 6 回	発音演習(5)	HSK受験対策(5)	会話演習(5)	自由テーマ研究発表(5)	
第 7 回	発音演習(6)	HSK受験対策(6)	会話演習(6)	自由テーマ研究発表(6)	
第 8 回	発音演習(7)	HSK受験対策(7)	会話演習(7)	自由テーマ研究発表(7)	
第 9 回	発音演習(8)	HSK受験対策(8)	会話演習(8)	観光中国語演習(1)	
第 10 回	発音演習(9)	HSK受験対策(9)	会話演習(9)	観光中国語演習(2)	
第 11 回	実践地域情報収集				
第 12 回					
第 13 回	観光通訳実践A				
第 14 回	観光通訳実践B				
第 15 回	まとめ				
授業時間外学習 (Supplementary Activities)					
<p>※中国に関する書籍（歴史、地理人文、文学、企業、経済等）を見ること※ ※中国の映画、ドラマ、ドキュメント番組などをYOUTUBEで見ること※ ※WECHAT（微信）を使って、中国語文書の入力を練習すること※</p>					

成績評価の方法と基準(Grading)	
評価方法 (割合)	評価基準
発音 (10%) HSK受験 (30%) 会話 (10%) 自由テーマ発表 (20%) 観光通訳実践 (30%)	秀 ：正確な発音ができ、HSK試験結果が良く、流暢な日常会話、中国に独自の視点持ち、スムーズに観光通訳実践をやり遂げた。 優 ：正確な発音ができ、HSK試験結果が良く、日常会話に半分以上対応でき、中国対して独自の視点持ち、積極的に観光通訳実践を実行できた。 良 ：発音、日常会話が半分以上出来ていおり、HSK試験結果が普通で、中国対して独自の視点持ち、無事に観光通訳実践が遂行できた。 可 ：最低限の発音、日常会話ができ、HSK試験結果があり、観光通訳実践を実行した。 不可 ：最低限の発音、日常会話ができなく、受験か観光通訳実践ができていない。
テキスト (Textbook)	【書名】 【著者】 【出版社】 【出版年】
参考書・資料等 (Supplementary Reading)	中国語版の北近畿観光地パンフレット
備考 (Other Information)	中国語版の北近畿観光地パンフレットの収集に留意してください。
教員との連絡方法 (Contact With Instructor)	Te l : 08061965985 WeChat (微信) : mingong9518539 E-mail: zhang-mingjun@fukuchiyama. ac. jp